# RUSSIAN MARITIME REGISTER OF SHIPPING

CIRCULAR LETTER	No. 382-04-1776c	dated 25.05.2022		
Re:				
amendments to the Collection of	the Rules for Contain	ers, 2021, ND 2-090201-012-E		
Item(s) of supervision:				
containers, materials and product	ts for containers			
Entry-into-force date: From the date of publication				
Cancels / amends / adds Circular	<u>- Letter No.</u>	dated		
Number of pages: 1 + 2				
Appendices:				
Appendix 1: information on amen				
Appendix 2: text of amendments	to the General Regul	ations for the Technical Supervision of Containers		
Director General	Konstantir	G. Palnikov		
Text of CL:				
We hereby inform that the Gen amended as specified in the App		the Technical Supervision of Containers shall be ar Letter.		
It is necessary to do the following	:			
<ol> <li>Bring the content of the Circular Letter to the notice of the RS surveyors, interested organizations and persons in the area of the RS Branch Offices' activity.</li> <li>Apply the provisions of the Circular Letter in the RS practical activity from the entry-into-force date of</li> </ol>				
amendments.				
List of the amended and/or introd	uced paras/chapters/	/sections:		
General Regulations for the Tech	nical Supervision of	Containers:		
Table 2.1.3				
Person in charge: Dmitry I. Yar	veper 382	+7 (812) 315-46-98		
"Thesis" System No. 22-114249	)			

# Information on amendments introduced by the Circular Letter (for inclusion in the Revision History to the RS Publication)

Nos.	Amended paras/chapters/ sections	Information on amendments	Number and date of the Circular Letter	Entry-into- force date
1	General Regulations for the Technical Supervision of Containers, Table 2.1.3	Groups of technical supervision have been specified	382-04-1776c of 25.05,2022	25.05,2022

## COLLECTION OF THE RULES FOR CONTAINERS, 2021,

#### ND No. 2-090201-012-E

### **GENERAL REGULATIONS FOR THE TECHNICAL SUPERVISION OF CONTAINERS**

#### 2 TECHNICAL SUPERVISION

#### 1 **Table 2.1.3** is replaced by the following text:

"Table 2.1.3

Code of item of technical supervision	Name of item of technical supervision	Group of item of technical supervision (1 — 5)	Branding	Remarks
5000000	Materials and products for containers			
50010000	Materials for containers			
50010100	Sheet steel for tanks <sup>1</sup>	3M	К <sup>2</sup>	
50010200	Rolled metal for manufacturing of pad eyes for offshore containers	3M	K <sup>2</sup>	
50010300	Rolled metal for manufacturing of container framework members	1M	_	
50020000	Products for containers			
50020100	End frames <sup>3</sup>	2M	_	
50020200	Corner and intermediate fittings	4M	К <sup>2</sup>	
50020300	Shell (vessel) of tank containers <sup>3</sup>	2M	_	
50020310	Tank heads <sup>3</sup>	2M	_	
50020320	Tank shells <sup>3</sup>	2M	_	
50020400MK	Container fittings			
50020410MK	Manlids <sup>1</sup>	2	-	Verification of quality control system shall be conducted followed by issue of the CKK 1 Certificate
50020420MK	Frangible disks <sup>1</sup>	1	_	
50020430MK	Fusible elements <sup>1</sup>	1	—	
50020440MK	Pressure-relief (safety) valves <sup>1</sup>	2	_	Verification of quality
50020450MK	Vacuum valves <sup>1</sup>	2	_	control system shall be conducted followed by issue of the CKK 1 Certificate
50020451	Vacuum valves for vacuum insulation of tank containers	1	_	
50020460MK	Stop valves of tank <sup>1</sup>	2	-	Verification of quality control system shall be conducted followed by issue of the CKK 1 Certificate
50020500MK	Covers for containers	2M	_	
50020600MK	Ropes for fastening a cover to a container	2M	_	
50020700	Lifting set for offshore containers	3	К	
50020800	Components of lifting set for offshore containers <sup>3</sup>			

Code of item of technical supervision	Name of item of technical supervision	Group of item of technical supervision (1 — 5)	Branding	Remarks
50080810	Shackles <sup>3</sup>	2M	_	
50080820	Links <sup>3</sup>	2M	—	
50080830	Ropes <sup>3</sup>	2M	_	
50080840	Thimbles <sup>3</sup>	1	_	
50080850	Ferrules <sup>3</sup>	1	_	
50020900	Refrigerating and/or heating appliances of a container	1 <sup>5</sup>	_	
50021000	Supports for NiS material ingot <sup>3</sup>	1	_	
15110101	(Electrical) sensors and indicators of level <sup>1</sup>	2	_	
14000000	Welding consumables <sup>4</sup>	2M	_	

<sup>1</sup> For tank containers that are intended for the carriage of dangerous goods.

<sup>2</sup> On each material and product tested under RS technical supervision.

<sup>3</sup> For products supplied separately under cooperation agreement for assembly of containers or as spare parts.

<sup>4</sup> Codes of groups "Welding consumables" and relative issued documents refer to Appendix 1, Part I "General Provisions for Technical Supervision" of the Rules for Technical Supervision During Construction of Ships and Manufacture of Materials and Products for Ships.

<sup>5</sup> A document drawn up by the manufacturer in accordance with the standards of the firm, containing information sufficient for RS.

N o t e . Groups of technical supervision are specified in accordance with Section 5, Part I "General Provisions for Technical Supervision" of the Rules for Technical Supervision During Construction of Ships and Manufacture of Materials and Products for Ships.

..